

J. K. Teatro alla Scala



1842

Clemenza di Talois

MELODRAMMA

IN TRE ATTI

11 204

CONSERVATORIO DI MUSICA B. MARCELLO
FONDO TORREFRANCA
LIB 778
BIBLIOTECA DEL VENEZIA

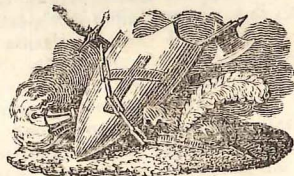
CLEMENZA
DI VALOIS

Melodramma in tre atti

DA RAPPRESENTARSI

NELL' I. R. TEATRO ALLA SCALA

LA PRIMAVERA DEL 1842.



Milano

PER GASPARE TRUFFI

M.DCCC.XLII

CONSERVATORIO DI MUSICA B. MARCELLO
FONDO TORREFRANCA
LIB 778
BIBLIOTECA DEL
VENEZIA



PROTASI

Renato, Conte d'Arles, aveva seguito il pio re Luigi all'infelice Crociata, e sotto Tunisi, fra i prodi che s'esponevano per salvare il re, cadde sul campo, creduto estinto dalle tante ferite, nè più si rinvennero le mortali di lui spoglie. Arrivò in Arles la fatal nuova della di lui morte, e trasse d'affanno alla tomba il vecchio di lui padre. Enrico, cugino di Renato, diveniva l'erede degli stati d'Arles, e s'aspettava a cingerne la corona, allorchè repente comparve Renato che da fido scudiero trasportato semivivo dal campo alla grotta di un Cenobita, venne curato da sue mortali ferite, e potè alfine ritornar ai suoi stati. Universale fu la gioja. Il solo Enrico ne fremeva: mal sofferiva perdere la sperata corona: ma celava il suo rancore non rinunziando alla speranza. Renato al ritorno trovò il suo diletto amico, e già fratello d'armi, Giulio di Valois, maritato, e quale rimase al riconoscere nella sposa dell'amico colei per cui già ardeva il suo core, cui segretamente destinava offerire la mano ed il trono, la bella Clemenza d'Almont! — Mai egli avea palesata la fiamma alla diletta: chiuse ora più l'arcano e l'amore nel petto, ma i di lui sguardi talvolta la tradivano, e Clemenza pure avea d'uopo di tutta la virtù. Essa lo avea amato del pari. — Alla nuova della di lui morte s'arrese a'voti della famiglia e di Giulio, e lo sposò, ma ella temeva d'amarlo ancora. — Renato, magnifico, esaltato d'amore, di gloria, trovatore decantato, cercava distrarsi con frequenti feste, tornei, gare di trovatori, i sudditi lo adoravano. I principi cercavano la di lui alleanza e spose gli offerivano; ma Renato non trovava chi potesse fargli obbliare Clemenza. D'un maritaggio temeva Enrico, ambiva sempre al trono e cercava e trovava, con doni e promesse, dei partigiani, spargendo il malcontento, e accusando destramente Renato di enormi prodigalità, a carico degli stati, di preferir gli stranieri, d'abbandonarsi a mollezze orientali. Ne veniva avvertito Renato, che, troppo generoso, non volea conoscere le trame per non punire. A que'tempi di superstizione e credulità, si tenevano in pregio, si paventavano e perseguitavano i così detti indovini. Molti sovrani li stipendiavano. Una indovina era passata da Oriente in Europa coi Crociati: soffermossi alle porte di Arles, fra le rovine d'un chiostro abbandonato. Resa costei celebre per alcune fortunate predizioni, per segreti chimici, atti a guarir malattie, veniva visitata, cercata da nobili, da dame, dal popolo. Venne accusata. Si sottopose a Renato la sentenza d'esilio contro essa. Saggio, spregiudicato, Renato decise di recarsi egli stesso incognito, con vari de' suoi fidi, fra la folla, ad interrogare e conoscere costei. Si festeggiava la pace accordata da Renato al Conte di Narbona. — A tal epoca comincia l'azione.

PERSONAGGI ATTORI

RENATO, conte di Arles sig. BORIONI FORTUNATO
 ENRICO, di lui cugino sig. MARCONI NAPOLEONE
 GIULIO, signor di Valois sig. BALZAR PIETRO
 CLEMENZA, di lui moglie sig.^a ABBADIA LUIGIA
 FERRANTE, capitano delle
 guardie sig. ROSSI GAETANO
 NEALA, indovina orientale sig.^a TRAMONTANI ANNUNC.

Cori e Comparsa.

Gentiluomini, Donzelle, Cavalieri, Soldati varj, Scudieri
 Domestici, Popolo, Soldati e Donne Popolane.

L'azione è in Arles e sue vicinanze.

Parole di GAETANO ROSSI.

Musica del Maestro sig. VINCENZO GABUSSI.

Si ommette il virgolato.

Le Scene sono d'invenzione ed esecuzione
 del signor *Cavallotti Bald.sare.*

Maestro al Cembalo: Sig. *Panizza Giacomo.*
 Altro Maestro in sostituzione al Sig. Panizza: Sig. *Bejetta Giovanni.*
 Primo Violino, Capo e Direttore d'orchestra: *Cavallini Eugenio.*
 Altri primi Violini in sostituzione al Sig. Cavallini
 Signori *Cavinati Giovanni — Migliavacca Alessandro.*
 Capi dei secondi Violini a vicenda
 Signori *Buccinelli Giacomo — Rossi Giuseppe.*
 Primo Violino per i Balli: Signor *Montanari Gaetano.*
 Altro primo Violino in sostituzione al sig. Montanari: sig. *Somaschi Rinaldo,*
 Primo Violoncello al Cembalo: Sig. *Merighi Vincenzo.*
 Altro primo Violoncello in sostituzione al sig. Merighi
 Sig. *Storioni Gaetano.*
 Primo Contrabbasso al Cembalo: Sig. *Luigi Rossi.*
 Prime Viole: Signori *Maino Carlo — Tassistro Pietro.*
 Primi Clarinetti a perfetta vicenda
 Signori *Cavallini Ernesto — Corrado Felice.*
 Primi Oboe a perfetta vicenda: Signori *Yvon Carlo — Daelli Giovanni*
 Primi Flauti
 per l'Opera: Sig. *Raboni Giuseppe.* pel Ballo Sig. *Marcora Filippo.*
 Primo Fagotto: Sig. *Cantù Antonio.*
 Primo Corno da caccia Altro primo Corno
 Sig. *Martini Evergete.* Sig. *Gelmi Cipriano.*
 Prima Tromba: Sig. *Viganò Giuseppe.*
 Arpa: Sig. *Reichlin Giuseppe.*
 Istruttore dei Cori Direttore dei Cori
 Sig. *Cattaneo Antonio.* Sig. *Granatelli Giulio.*
 Editore della Musica: Sig. *Giovanni Ricordi,*
 Suggestore: Sig. *Giuseppe Grolli.*
 Vestiarista Proprietario: Sig. *Pietro Rovaglia e Comp.*
 Direttore della Sartoria: Sig. *Colombo Giacomo.*
 Capi Sarti:
 da uomo, Sig. *Felisi Antonio* — da donna, Sig. *Paolo Veronesi.*
 Berrettonaro: Signori *Zamperoni Francesco e Figlio.*
 Fiorista e Piumista: Signora *Giuseppa Robba.*
 Esecutori degli attrezzi: Signori *Padre e Figlio Rognini.*
 Macchinista: Sig. *Giuseppe Spinelli.*
 Parrucchieri: Signori *Bonacina Innocente — Venegoni Eugenio.*
 Appaltatore dell'Illuminazione: Sig. *Luigi Sabbioni.*

BALLERINI.

Compositore del Ballo. Sig. FILIPPO TAGLIONI.

Primi Ballerini Francesi. Signor Merante F.

Madamigella TAGLIONI MARIA

Signore King Giovannina - Gusman Rosina

Prime Ballerine allieve dell'I. R. scuola di Ballo.

Signore: Domenichettis Augusta All. Eme.- Bussola Maria Luigia

Garanzini Carolina - Marzagora Tersilia

Primi Ballerini per le parti

Signori: Catte Effisio - Bocci Giuseppe - Mengoli-Masini Luigi

Trigambi Pietro - Pratesi Gaspare - Razzani Franc. Pietta Pietro

Pagliaiini Leopoldo - Quattri Aurelio

Prime Ballerine per le parti

Signore: Muratori-Lasina Gaetana - Comino Virginia

Ronzani Cristina - Catena Adelaide - Casati-Bellini - Gabba Anna.

Primi Ballerini di mezzo Carattere

Signori: Marino Legittimo - Palladini Andrea - Marchisio Carlo

Vago Carlo - Della Croce Carlo

Bondoni Pietro - Rugali Antonio - Rumolo Antonio

Pincetti Bartolommeo - Viganoni Solone - Gramegna Giovanni

Viganò Davide - Croci Gaetano - Lorea Luigi - Scalcini Carlo

Mochi Davide - Bertucci Elia - Ravetta Costantino - Belloni Giuseppe

Olivo Pietro Carlo - Moro N. - Mauri Giovanni. - Della Croce Achille.

Prime Ballerine di mezzo Carattere

Signore: - Novoto Leopold. - Viganò Giulia - Hoffer Maria

Bellini G. - Noveleau L. - Molina Rosalia - Braghieri Rosalbina

Strom Eugenia - Morlacchi Angela - Morlacchi Teresa - Pratesi Luigia

Ceccherelli Silvia - Visconti Giovanna - Monti Luigia - Conti Carolina

Bussola Antonia - Bagnoli Carolina - Bussola Rosa.

I. R. SCUOLA DI BALLO

Maestri di Perfezionamento

Sig. BLAIS CARLO. Sig.^a BLAIS RAMACINI ANNUNCIATA.

Maestro di ballo, Signor VILLENEUVE CARLO

Maestro di mimica, Signor BOCCI GIUSEPPE.

Allieve dell' I. R. Accademia di Ballo

Signore: Bussola M. Luigia

Garanzini Carolina - Marzagora Tersilia - Wuthier Margh. - Cottica Marianna

Banderali Regina - Fuoco M. Angela

Gonzaga Savina - Romagnoli Caterina - Bertuzzi Amalia - Vegetti Rachele

Galavresi Savina - Bertani Ester - Monti Emilia - Donzelli Giulia

Thery Celestina - Marra Paride - Neri Angela - Citerio Antonia

Tommasini Ang - Scotti Maria - Viganoni Ad. - Saj Car. - Gabba Sofia.

Allievi dell' I. R. Accademia di Ballo

Signori: Borri Pasquale - Meloni Paolo - Senna Domenico

Vismara Cesare - Vienna Lorenzo - Croce Ferdinando - Sartorio Enea

Corbetta Pasquale - Bellini Luigi - Marzagora Cesare.

Ballerini di Concerto. N. 12 Coppie.



ATTO PRIMO

SCENA PRIMA

Pianura presso d' Arles , a piè di ridenti colline , ove stanno accampate varie schiere di Renato. — E l'alba, Odonsi tamburi , suoni di trombe, che vengono ripetuti da ogni lato. Sentinelle. I guerrieri accorrono e s' uniscono.

CORO

Ecco i segnali - Desto, o soldato.

L'alba si vide a biancheggiar.

Soavi l'aure senti spirar.

Ah! del cimento il suon bramato

Quando ci chiama a trionfar! -

È dolce al cuore piacer d'amore;

Inebbrian l'anime sue voluttà.

Ma del guerriero primo pensiero

La gloria ognora , l'onor sarà.

Bello è il tornar ai patrii tetti ,

Ricco di spoglie, cinto d'allor!

Caro è il baciargli amanti oggetti ,

Figli, consorti e genitor. -

Soave è al prode trionfatore

L'ambita lode del Trovatore :

Ma al suo valore, alla sua fede

Più dolce ancora spera mercede

Se ad esso, a' piè della beltà ,
 Felice amor sorriderà. *(mentre s' avviano
 scorgono Ferrante)*

SCENA II.

FERRANTE , *due* SCUDIERY e *precedenti*.

FER. Alti nunzj io vi reco ,
 O valorosi. - Il Narbonese audace
 Or si sommise e domandò la pace.
 Il campò fia levato. - Generoso
 Il nobil Conte, e splendido qual suole ,
 Feste ordinò e tornei. - Mercedi, onori
 A' suoi prodi ha serbato.
 Son questi i cenni suoi.

CORO *(con entusiasmo)* Viva Renato !
(accompagnano festosi Ferrante.)

SCENA III.

Stanze di Renato , nel palazzo di Corte , un tavolino ,
 un' arpa , e sedie.

RENATO *avanzandosi in aria d' amorosa tristezza ,
 poi* FERRANTE.

REN. Clemenza mia ! dal cuore sulle labbra
 Corse il tuo nome amato... e alla mia mente
 Quell' imago adorata è ognor presente.
 Ella dovea esser mia ,
 Un destino crudel me la rapìa. —
 Sotto le auguste insegne della croce
 Il nostro santo re chiamava allora
 I suoi fidi, i suoi prodi. Io v' accorreva
 Caldo di gloria... e il caro ben perdeva.
(si getta dolente sulla sedia presso il tavolino, e scorge l'arpa)

Arpa mia, tu come allora
 Non consoli i miei tormenti :
 I bei giorni non rammenti
 Del beato Trovator.

Ah ! per me non vien più l' ora
 Della gioja e dell' amor.

FER. » Conte, il popolo è esultante *(avanzandosi)*
 » Della pace , delle feste :
 » Se l' udiste ! se vedeste !...
 » Ei v' acclama... e benedice. —
 » Trionfate in tanta gloria ,
 » E di tanto amor felice.

REN. (Ah ! felice !... gloria !... amore !
 Ve n' ha più per questo core ,
 Che il suo ben, la sua speranza
 Perso ha in lei, che... oh rimembranza !...
 Io cantava e s'animava
 Quell' angelico sembiante :
 Io tremava palpitante
 Nell' ebbrezza dell' amor.
 Ah ! per me non vien più l' ora
 Della gioja e dell' amor.
 I bei giorni non ritornano
 Del beato trovador.)

SCENA IV.

GIULIO e RENATO.

GIU. Mio signor. *(Ferr. si ritira)*

REN. (Suo marito !)

GIU. E voi si triste ! - Voi,
 A cui tutto sorride
 Nei campi dell' onore ,
 Su trono luminoso !

REN. Sì ; ma il cuore !.. ma il cor !.. *(si ferma)*

GIU. E che ?

REN. (Ah ! non oso,

Temo arrossir dinante a lui.)

GIU. Tacete !

Segreti aver potete
 Con lui, che dall'infanzia amico amaste...

Col vostro fratel d'armi ?

REN. Ah! tu non sai!..
(Nè mai giunga a scoprir!)

GIU. Già penetrarai
Nel vostro core.

REN. (Oh Ciel!

GIU. Tutte conosco

Vostre pene segrete...

REN. Taci.

GIU. M'espongo?... il so. - Ma voi m'udrete.

Sì nel sen di vostra corte
Nera trama viene ordita:
Di rapirvi e trono e vita
Un fellon tentando va.

REN. Ah! quest'è il tremendo arcano?

GIU. Le mie cure già scoprire
L'empio capo, i suoi seguaci.

REN. (Ah! per lei... per me respiro.)

GIU. Fremerete a udir...

REN. No: taci;

Io punire allor dovrei.
Fa comprender solo ai rei
Ch'io so tutto... e basterà.

GIULIO

a 2

RENATO

Troppo grande è il vostro cuore: (Di sua fede il bel candore,
Non leggete a' rei nel petto. D'amistà sì ardente affetto
D'odio ognor sarete oggetto Ah! straziando vanno in petto
A impunito traditor. Questo povero mio cor.
Sia colpito da rigore Dammi, o cielo, tu vigore
Chi mentisce fede e onor. A domar sì infausto amor.)

REN. Or meco vieni. - Incognito,
Sotto volgari spoglie,
Dell'araba indovina
Nelle temute soglie
Andremo a udir gli oracoli,
E l'arti a esaminar.

GIU. Voi!... Conte!

REN. Ella è accusata.

Di bando minacciata...
Io stesso vo' conoscerla,
Con essa favellar.

GIU. (Ma disporrò le guardie,
Su' rei saprò vegliar.)

REN. Nobile amico, abbracciami.

GIU. Possa io per voi spirar!

RENATO

GIULIO

Per te celeste un raggio Per voi celeste un raggio

Di luce a me balena: Di gioja a me balena:

Quest' alma rasserena, Quest' alma rasserena,

Calmando il cor mi va. Calmando il cor mi va.

(partono)

SCENA V.

Parte di chiostro rovinoso: avanzi d'un tempio. Porte di celle claustrali. Grande porta d'ingresso nel fondo, verso la sinistra. Sull'avanti, verso la destra, una tavola, coperta di libri antichi, strumenti astrologici, varj mazzi d'erbe e fiori disseccati. Li presso un tripode con fuoco acceso, su cui una calderuola.

NEALA *in piedi presso la tavola, con una mano su d'un libro aperto, e gli occhi volti in atto di contemplazione. Uomini e Donne di varie classi di popolo, in differenti gruppi, che l'osservano con rispetto e timore. Altra gente che arriva, e sommessamente si unisce al resto: poi RENATO travestito.*

CORO Guarda come è astratta, immota! — (a parti)
Fissar sembra imago ignota.
Il suo sguardo è scintillante...
Va animandosi il sembante. —
Il gran punto par vicino,
Or l'udremo scongiurar. —
Aspettando il mio destino
Oso appena di fiatar.

NEA. (gittando dell'erbe e de' fiori nella calderuola)

Signor de'regni dell'eterna notte, (con enfasi)
Terribile Astarotte, cogli arcani d'inspirata)

Accenti formidati io t'invocai. —

Alla ministra tua rispondi omai. (*comparisce Renato, osserva, si avavizza e si confonde col popolo.*)

CORO Sentisti!... e se veder (*sotto voce*)
Si fa Astarotte!... ohimè! (*fra loro*)
(Vediam costei qual'è.)

NEA. Dei miseri mortali, (*continua l'evocazione*)
De' quai terror tu sei,
Là, dal profondo orror,
Tu puoi co' labbri miei
Render contenti i cor,
Fimire i mali.

Fa tu, che a lor predica,
Qual braman sorte amica:
Ricchezze, gioje, onori,
E fortunati amor.

CORO Sentiamo che predice: (*fra loro*)
Se fossi poi felice!
Dell'oro!... degli onori!...
E del mio ben l'amor! (*poi volgendosi tutti a*
Or a me dunque astrologa... *lei confusamente*)
Di' la ventura mia...
Ecco danar... consolami...
A me, no, no. Me pria...

NEA. Tacete.

CORO Ma...

NEA. (*imperiosa*) Lo voglio. (*avanza un domestico e*

CORO *piano*) Silenzio. (*presenta un foglio a Neala*)

NEA. (*sorpresa*) A me? qual foglio! (*legge*)

REN. M'inganno! - Di Clemenza

Quegli è il fedel valletto.

NEA. Per quell'ignoto ingresso, (*al dom. in dispar.*)

Qual vuol sola l'aspetto. (*segnandogli una*
porta a sinistra e per la quale esce il domestico)

REN. (Ella qui! - ciel! fia vero!... (*che ascoltò*)

E come! - qual pensiero?)

NEA. Tace Astarotte ancora: (*al coro*)

Tornate a me fra un'ora:
Predirvi allora io spero
Destino lusinghiero,
Ricchezze, gioie e onori,
E fortunati amor.

CORO Sì - tornerem fra un'ora:
Udrem le sorti allora;
Che sien ricchezze, onori,
E del mio ben l'amor. (*Il Coro esce*
dal fondo: intanto Renato destramente si nasconde.
Neala chiude la gran porta, e va a quella per cui
uscì il domestico).

SCENA VI.

CLEMENZA, NEALA e RENATO.

NEA. Avanzate. (*introducendo Cle.*)

CLE. Qual soggiorno!...

REN. Ella trema.

NEA. Vi calmate. (*a Clemenza*)

Che vi guida a me spiegate.

CLE. Voi negli astri e in cor leggete...

Ignorar non lo dovete.

NEA. (Quel mistero!.. quel rossore!..)

Voi penate per amore.

(*a Cle.*)

CLE. Ah! - Sapete il mio segreto.

NEA. Sventurata!

(Cielo! ell'ama!

E il felice chi sarà?)

NEA. Proseguite.

(*a Cle.*)

REN. (Che dirà?)

CLE. M'arde il cor per un mortale

Che degli angeli è rivale:

Serto il cinge di fulgore,

Fior de' prodi egual non ha.

Vorrei vincer quest'amore

Che languir - morir mi fa.

Questo misero mio core
Consolate per pietà.

NEA. E che opponesi? -

CLE. Ho un consorte -

Ed ei n'è l'amico! -

REN. (Oh sorte!)

NEA. E riamata?...

CLE. Il bramo.. il temo.

NEA. Lo vedete?...

CLE. Ah! troppo! .. e gemo.

E il mio cor, la fè, l'onor...

Per pietà... deh... mi salvate!

NEA. Vi calmate pace avrete.

CLE. E sperar lo posso?

NEA. Sì.

CLEMENZA

a 3

NEALA

Fra tai contrasti, nel mio periglio, Vedo i contrasti, scorgo il periglio:

Ah voi porgetemi calma, consiglio: A voi conforto offro e consiglio:

Fate voi spegnersi dolce ardor. Potrete spegnere sì dolce ardor:

La cara immagine bandir dal cor. La cara immagine bandir dal cor.

REN. (Voce che adoro... celeste incanto!

Dal mio tesoro amato io tanto!

Della mia gioja dubito ancor...

È troppa l'estasi di questo cor.)

NEA. Conosco un filtro magico, (a Cle.)

Di portentoso effetto.

Ma ad ottenerlo chiedesi

Ardito cor nel petto.

CLE. Ardito cor? - l'avrò.

NEA. Sito imprecato, orribile

Sta d'Arles fra le porte,

Sacro a' tremendi tumuli

De' rei, là tratti a morte:

Di mezza notte all'ultimo

Squillar... là vi trovate:

CLE. Ah! - lo potrò?

NEA. Esitate!

CLE. No - là mi troverò.

REN. (Ed io con te sarò.) *(partendo per la porta da*

NEA. Ombre talor là veggonsi... *cui venne Cle.)*

Spettri frementi aggiransi. -

Magica pianta, un'erica,

Vegeta in quell'orror...

Voi la dovete svellere.

CLE. Io! cielo!

NEA. E che? - tremate?

CLE. No, no. - V'obbedirò.

CLEMENZA

a 2

NEALA

Fra quegli orrori intrepida Fra quegli orrori intrepida

Mi guiderà l'onore, Vi guidin fede e onore.

Su que'tremendi tumuli S'immoli fra que' tumuli

L'amore immolerò. L'amor che v'accieco.

La bella pace all'anima La bella pace all'anima

Tornar io sentirò. Io render vi saprò.

(alle ultime cadenze odesi un tumulto fuori della gran porta e all'intorno: si bussa a replicati colpi violenti.)

CLE. *(agitata)* Ma che avvien?

VOCI DI FUORI Perchè chiuso!

NEA. Si sforzano le porte.

UNA VOCE Olà, Sibilla!...

CLE. *(atterrita)* Cielo! mio consorte!...

SCENA VII.

La porta cede agli sforzi di quelli che da fuori irrompono nel chiostro. Fra i primi è GIULIO travestito, che guardando all'intorno, si trova in faccia di CLEMENZA, la quale, volendo ritirarsi per la porta a sinistra, rimane ansia, immobile; RENATO in appresso che sta osservandoli: poi ENRICO e GENTILUOMINI tutti travestiti da popolani. NEALA tiene fisso lo sguardo alternativamente su tutti.

GIU. Tu!... Clemenza, qui!...

CLE. (Oh momento!)

GIU. Che ti guida in queste soglie?...

CLE. Il dover .. l'amor di moglie,
I timori del mio cor.
GIU. Per me forse !..
REN. (*s'avvanza*) Amici miei.
CLE. (Egli !)
GIU. } (Conte !)
REN. (*a Giu.*) } (Zitto !) Son con voi.
ENR. e CORO Siam qui tutti - A noi... a noi... (*avan-
zando verso Neala, con caricato rispetto.*)

Ci spiega l'avvenir,
E degna avrai mercè.

REN. A me, compagni, a me.
Di' se sperar mi è dato (*volgendosi a Neala*)
Sorriso dall'amor;
Se il ciel mi vuol beato,
O serbami al dolor.

Ma !... detta pur l'oracolo,
Sia fausto, sia tremendo:
Udir lo vo' ridendo,
Non turbi questo cor.

TUTTI Sì, detta pur l'oracolo,
Sia fausto o sia tremendo...
L'ascolterem ridendo,
Non turbi il nostro cor.

REN. Sognai che vita avrei
Costante di piacer...
Saper da te vorrei
Se il sogno è veritier...
Ma detta pur l'oracolo,
Sia fausto, o sia tremendo...
Udir lo vo' ridendo,
Non turbi questo cor. (*tutti ripetono con af-
fettazione verso Neala*)

NEA. Oh ! chiunque voi siate che osate
Fino qui mio potere insultar...

Sul destin che a svelar mi forzate,
Forse avrete fra istanti a tremar. (*tutti restano*

CLE. (Ah ! perchè sento il core tremar !) *colpiti*)
REN. E che, amici, or voi tutti tacete ?
ENR. E chi primo alla prova s'espone ?
GIU. Io.
ENR. Io.

CORO Io.
REN. Io l'onornerò. (*presenta la mano*)
CORO e GIU. È ben giusto (*roves. a Neala*)
ENR. e CORO (Ei comanda.) Vediamo.
CLE. e GIU. Sentiamo. (*circon-*

*Neala e Renato con somma attenzione. Sguardi rapidi
di Renato a Clemenza che abbassa i suoi. Neala esami-
na attentamente*)

NEA. Questa man... s'io non erro, è d'un prode.—
GIU. Disse il ver. (*Neala osserva le linee della mano
con più interesse*)

REN. (*a Giu.*) Taci.) Affrettati. (*a Neala*)
NEA. Oh Dio ! (*sospirando*)

Vanne... e più non m'interroga.
REN. Ed io
Vi persisto... lo voglio... ten priego.

TUTTI Parla. (*a Neala*)
CLE. (Io gelo.)

Fra poco... morrai.
TUTTI Ah ! -
REN. Pago io son se sul campo d'onor.
NEA. Sì bel fato non t'è riserbato.

Tu... morrai...
REN. Come ?
TUTTI Di...
NEA. Assassinato.
(*grido straziante di tutti.*)

RENATO.

CLEMENZA

Sarà ver? - sì orribil sorte! Ciel! che intesi! - orribil sorte!
 Eh! follie: non mertan fede. Gel di morte il cor m'ha oppresso:
 Pur confuso ognun si vede: Ah! nel suo periglio adesso
 Io sorrido a quel terror. Egli m'è più caro ancor.
 Tu pur tremi là, ben mio, Tu lo salva, giusto Dio,
 Per me geme il tuo bel cor. Dal pugnàl d'un traditor.

GIULIO, e parte del CORO

Ciel! che intesi! - orribil sorte!
 Gel di morte il cor m'ha oppresso.
 Ah! per lui più certo è adesso
 E s'accresce, il mio terror.
 Tu lo salva, giusto Dio,
 Dal pugnàl d'un traditor.

ENRICO, e parte del CORO

NEALA

Ciel! che disse! Infida sorte! Sull'orribile sua sorte
 Colei forse in cor ci vede! - A mia voce ei non dà fede.
 E s'ei mai le presta fede!... E i nemici suoi non vede
 Ah! mal celo il mio terror. Là confusi nel terror.
 Ma offerirlo al furor mio Ah salvare giusto un Dio
 Saprà un nume punitor. Lo saprà dai traditor.

SCENA VIII.

*Le DONNE popolane che avanzano dalla gran porta,
 circospette verso NEALA, e i precedenti.*

DONNE A udir le sorti noi tornavamo;
 Ma incerte e timide or c' inoltriamo.
 Guardie circondano questo soggiorno,
 S' affolla il popolo ansio d' intorno -
 Voci d'allarme turban le genti...
 Pel Conte temonsi de' tradimenti...
 Ed è possibile tal Prence odiar?

FER. *(con guardie e dal fondo)* Conte, a' vostri ordini...
(verso Renato)

DONNE *(sorpresa)* Il Conte! - ei? Voi!
 NEA. *(fissandolo)* Ah!... Signore!... I traditori! *(marcata)*

CLE. Prence, guardatevi - non vi perdiate.

REN. *(guar. e mar.)* Per me una lagrima si verserà?

CLE. *(marcata)* E chi nel perdervi non piangerà?

GIU. Chi per difendervi non morirà?

REN. E a que' trasporti... a quegli accenti

Di tanto amore, di fedeltà...

Chi tradimenti temer potrà?

Alla gioja, miei fidi, alle feste.

Tutto spiri contento ed amor.

Dividete l' ebbrezza celeste

Che rapisce il felice mio cor.

CLE. GIU. Nell' ebbrezza del vostro contento

e NEA. Vi protegga celeste favor.

E non volga fatal tradimento

Quelle feste in angoscia e terror.

TUTTI Alla gioja, mio prence, alle feste:

V' accompagnan la fede, l' amor.

*(tutti circondano Renato vivamente commosso. Giu. Cle.
 Enr. e i Gentiluomini travestiti lo seguono. Le guardie
 ch'erano alla porta si schierano, e Ferrante poi si mette
 alla lor testa. Gruppi analoghi del popolo.)*

FINE DELL' ATTO PRIMO.



ATTO SECONDO

SCENA PRIMA.

Luogo remoto, selvaggio, presso Arles, in mezzo dirupi, cipressi, elci ombrose all'intorno, fra le quali scopresi un cenobio, e parte laterale d'un tempio, dalle di cui finestre scorgesi qualche lume. — È notte.

Fra i dirupi vedesi comparire CLEMENZA con velo ondeggiante, timida, affannosa. Tratto tratto ella si ferma quasi sentendosi venir meno.

CLE. Ove m' inoltro? - In quest'orrendo asilo
Qual ribrezzo m' assale! —
Immagine fatale,
Lunge da me. - Santa virtù, mi reggi,
La grand'opra proteggi. —
Clemenza, ardir - la pianta svelli - e poi!..
E poi! - Non più quel dolce spiro al core... (*intene-*
Non più memorie... più speranze... amore, *rendosi*)
Più non amarlo! Oh Dio! —
E in tanto orror la vita
Come soffrir poss' io? (*in questo dall' interno del*
tempio odesi cantare dalle solitarie in

ATTO SECONDO

21

CORO

Tue glorie esaltano la terra e i cieli:
Cantano gli Angeli la tua pietà. —
Da te la sperano i cor fedeli:
Chi in te confidasi non perirà.

CLE. Ma qual dal tempio sento
Pio, soave concerto? —
Nume di grazia, aita! —
Il cor nella preghiera
Si riconforta e spera. - Ma no il mio..
Che ribelle sospira..
Ed anche innanzi a Dio d' amor delira — (*cessa il*
Che dissi? - ove trascorsi? — *canto dal tempio*)
Misera! - forsennata!
Eccomi a' piedi tuoi: Perdon, Signore. — (*prostran-*
Rendimi la ragion... cangiami il core — *dosì*)

Tu che sai quant' io penai;
I contrasti del cor mio,
D' un vietato amor l' obbligo
Deh! concedimi, o Signor. —
A te salgano le preci
Di quest' anima smarrita:
E conforta la pentita
Nell' estremo suo dolor. —
Non più - là, fra que' massi, (*s'alza*)
L' erica si rintracci - Tu i miei passi,
La mano, il guardo mio (*s' avvia verso i massi;*
e da quelli scende Renato: ella gitta un grido)
Reggi, virtù divina.. Ah! - chi vegg' io? (*vuol*
allontanarsi)

SCENA II.

RENATO e CLEMENZA.

REN. Non fuggitemi — (*trattenendola*)
CLE. (*agitatissima*) Voi!..
REN. Io, sì, Renato,

Io che a vegliar vengo su voi. - Calmate
Quell' ingiusto terror. —

CLE. Deh ! mi lasciate.

REN. V' amo d' amore —
Immenso, eterno. —
V' apro il mio cuore ,
Presso a morir. —

Se tu non m' ami
Odio la vita.
Deh non lasciarmi
Così languir. —

CLE. (Io son tradita ,
Oimè ! - Renato !...
Tacete - andate —
Grazia... pietà !

REN. Amor... pietà !.

CLE. Del vostro amico
Io son la sposa —
Ed ei riposa
Su nostra fè.

REN. Taci... deh ! taci.

CLE. I giorni suoi
Ei sacrò a voi.
Ogni sua gioja
Ritrova in me.

REN. Che orrore !... ed io !..

CLE. Tradirlo - Oh Dio !

REN. a 2 CLE.

Nel delirio dell'amore Nello scorgere tanto amore
Mia ragione si smarrisce, Mia ragione si smarrisce,
Un incanto mi rapisce Un incanto mi rapisce
Che più vincer non potrò. Che più vincer non potrò.

CLE. Oh ! lasciatemi fuggire :

REN. Prima vedimi morire...

CLE. No.

REN. Un accento... Ed abbandono
Vita, serto, gloria, trono ,

Tutto - Ma un sol guardo... un guardo!..

CLE. (*cercando staccarsi da lui*)
Io soccombo... sento ch' ardo...
Lascia , lascia ch' io m' involi.

REN. Va , spietata !

CLE. (*con abbandono*) No. . ch' io t' amo;

REN. M' ami ! - Ah ! Il cielo a me tu rendi.

CLE. (*supplice*) Grazia !

REN. M' ami !..

CLE. Ma pietà !

RENATO

CLEMENZA

Ah ! la speranza almeno Sento che già nel seno
Non m' involar dal seno : La mia virtù vien meno.
Senti che il nostro core Non abusar d' un core
Balza d' eguale amore. Ch' arde a vietato amore.
Tutto per me tu sei : Grande e leal tu sei ;
Tutto io ritrovo in te... Serba l' onor , la fè..
Angiol de' giorni miei , Pensa a' perigli miei ,
Vivi d' amor per me. Abbi pietà di me. (*poi as-*
CLE. Oh ! - Tacete: sentite ! *coltando e con timore*)

REN. Qual romore ?

CLE. Passi precipitati
Si volgono ver noi.

REN. (*osservando verso i massi*) Chi può recarsi
Qui, in tal ora ? - Ciel , Giulio !

CLE. (*colpita, e abbassando il velo*) Mio marito !

SCENA III.

I precedenti, e GIULIO, avvolto in gran mantello.

GIU. Voi , Conte , in questo sito !

Presso una donna! - e voi così esponete
Giorni sacri alla patria . a tutti ?

REN. (*grave*) E voi

- Perchè seguirmi?
 GIU. Il solo non son io. —
 L'odio dei traditor veglia del pari
 Che l'amistà. — Seguìto essi già v' hanno :
 E armati là si stanno
 Fra que' dirupi, e attendon la sua preda
 Come assassini.
- CLE. (Giusto ciel! - che ascolto!)
 GIU. In questo manto avvolto,
 Creduto uno de' complici,
 Fremeva... inorridiva!
 Egli è là .. (dicean sommesso)
 Presso giovine beltà.
 Noi piombar potrem su d'esso
 Quand' ei seco passerà.
- CLE. REN. Ah! mancar, morir mi sento: *(piano fra loro)*
 Deh! calmate lo spavento:
 GIU. Ma involarvi a lor potete,
 Sotto il manto mio nascoso:
 Là per quel sentiero ombroso! *(additando verso la destra)*
 Salvo il ciel vi guiderà.
- CLE. Oh! partite.
 REN. Sì - Venite: *(prendendola per mano)*
 Scorta a voi sarò.
- GIU. *(fermandolo)* Che fate? *(poi volgendosi a Clemezza sempre velata)*
 San ch' egli è con voi, signora,
 A scoprirlo ad essi allora
 Sol quel velo basterà.
- CLE. Giusto Cielo - Per salvarvi *(a Ren.)*
 Ite solo.
- REN. E qui lasciarvi?
 Pria la morte.
- CLE. Se m' amate...
 Vi scongiuro...
- GIU. *(tornando a Renato)* V' affrettate.
 Parmi udirli. —

- REN. Vengan. Io
 Que' fellon temer non so.
- GIU. A voiscudo io pria morirò. *(ponendosi avanti Ren.)*
- REN. Tu!
- CLE. *(piano a Ren.)* L' udite!
- REN. *(commosso)* Giulio!.. Ah! no.
- RENATO CLEMENZA *(a Ren.)*
- A me in periglio ei recasi Ah! per pietà salvatevi.
 E i giorni miei difende. Per voi ch' io più non tremi:
 Sì grande e fido ei mostrasi... Prova d' amor donatemi
 E qual momento ei prende! In tai momenti estremi:
 Allor ch' io tento... perfido! Cedete a queste lagrime,
 Rapiргli pace e onor! Al fiero mio dolor.
- Ah, per me piangi, o misera, Ah! per me tutto, o misera,
 Ed io per te pavento! È oggetto di spavento:
 Ch' io solo almen sia vittima Ch' io sola almen sia vittima
 Del più fatale amor! D' un infelice amor.
- GIU. Ah! per pietà salvatevi: *(a Renato)*
 Per voi ch' io più non tremi:
 Prova d' amor donatemi
 In tai momenti estremi:
 Angustia tal quest' anima
 Mai non provò sinor.
 (Tutto all' amor non odemi ..
 Presso è il fatal momento.
 Che almeno sia la vittima,
 Io sol dei traditor.) - *(osservando ansioso)*
- CLE. *(a Ren.)* Non più. Se non partite
 Mi scopro... ed ei m' uccide.
- REN. *(scosso)* Oh cielo!
- CLE. M' obbedite.
- Lo voglio.
- REN. Ah!
- GIU. Conte!
- (Ren. a un nuovo cenno di Clemezza prende una ferma risoluzione)*

REN. Ascoltami. (a Giulio)

Or d' Arles fra le mura
Lei di guidar mi giura.

GIU. Sì.

REN. Accento a lei non volgere,
Nè sguardo sotto il velo.
Giuralo.

GIU. In faccia al cielo -
Ma i vostri dì in periglio !..

CLEMENZA a REN. a 3. RENATO

Là dall'alto di que' massi	Là dall'alto di que' massi
Non udite i loro passi?	Dei felloni io sento i passi:
Quel romore cupo e lento	Quel romere cupo e lento
È forier di morte e orror.	È forier di morte e orror.

Ah! fuggite: vi salvate:	V'obbedisco... vi calmate: (a Cl.)
Vi può perdere un momento.	Tu ricorda il giuramento: (a Gi.)
Io mi scopro, se tardate,	Sì, vi lascio: ma pensate (a Cl.)
E morirò d'infamia allor.	Ch'è uno sforzo dell'amor.

GIU. Là, dall'alto di que'massi (agitato ascoltando)
Dei felloni io sento i passi.
Quel rumore cupo e lento
È forier di morte e orror.

Ah! partite: vi salvate: (a Ren.)

Sarò fido al giuramento.
Essi vengon: non tardate:

Vi scongiuran patria e onor. (Ren. s'avvolge
nel mantello, e s'allontana, Clemenza lo segue cogli occhi:
Giulio osserva inquieto verso i dirupi, e poi viene a
Clemenza)

GIU. Lasciamo questi orrori. (a Clem.)

CLE. (Io non mi reggo.)

GIU. Signora, andiam. - Che veggo! - Voi tremate? -
(prendendola per mano)

Sotto mia fè voi siete.

SCENA IV.

Compariscono dai dirupi ENRICO e i suoi seguaci che scendono, e fanno cerchio sulla scena.

CLE. (con grido soffocato li addita a Giulio)

GIU. (si ritira con Clemenza in un angolo)

ENR. E CORO Infra le tenebre cheti avanziamo:

Più non ritardisi - or ei cadrà.

Quel velo candido che là miriamo

Segna la vittima che ricerchiamo:

Ei langue presso quella beltà;

Compia sua sorte. - Dal sen d' Amore

A quel di morte ei passerà.

ENR. (e poi tutti) Feriam. (s'avanzano per circondar Giulio,
e Clemenza)

GIU. (con voce alta e fiera) Chi è là?

ENR. Qual voce?

Quegli non è Renato.

GIU. No, Renato

È in Arles.

ENR. Cielo! - Valois!

GIU. Sì: ei stesso..

Che voi tutti conosce,

Conte, Enrico, parlate.

Rohan, Belmont, Valcour, qui che cercate?

Qual disegno in quest' orrore,

A tal ora vi guidò?

ENR. Come voi, fervente amore

Tra quest' ombre ci chiamò:

Ma... la sorte ci ha ingannato.

Foste voi più fortunato:

Vostra gioja dividiamo.

E vedere almen bramiamo
Un istante le sembianze
Di sì amabile beltà.

GIU. Non vi sia fra voi chi l'osi...
Egli avrebbesi a pentire.

ENR. E CORO Le minacce de' gelosi
In me addoppiano l'ardire.

GIU. Verrà dunque a certa morte
Chi d'un passo avvanzerà.

ENR. E CORO Cimentar si può la morte
Per mirar sì gran beltà.

CLE. Ah! l'istante della morte
Un' angoscia egual non ha. (*Giulio cava la spada. Enrico e gli altri fanno lo stesso. Clemenza, spaventata al veder tante spade, volte contro suo marito, dimentica tutto, gitta un grido, e si slancia affannosa fra loro*)
No - che fate? - V'arrestate:

La sua vita risparmiatelo. (*In questo rapido movimento il di lei velo ricade sulle spalle, la luce delle torce rischiara la di lei figura pallida e quasi inanimata. Tutti la riconoscono, e si fermano immobili*)

ENR. La Contessa!..

CORO La sua moglie!..

GIU. Che vegg'io?

CLE. (T'apri, o suol.)

GIU. (Clemenza! - Dio!) (*poi a parte, escendo come da un sogno lentamente*)

A 3 con CORO

GIU. Io qui per salvarlo	CLE. Non oso mirarlo
Felice moriva...	Confusa, atterrita,
Ed ei mi rapiva	E fremo colpita
La pace e l'onor!	Da infamia e rossor.
Ah! sento le furie	Ah! veggo le furie
Che m'ardono il cor.	Che gli ardono il cor.
ENR. E CORO Ei qui per salvarlo	
Felice moriva,	

Ed ei gli rapiva

La pace e l'onor.

Ah sento le furie

Che m'ardono il cor -

CORO Evitiamo una sorpresa,
Ed esciam da questo sito.

ENR. Non abbiamo per difesa
Qui del Conte il favorito!

GIU. (Ora suo mortal nemico) (*in disp. ad Ear.*)
D'alto affare, o Conte Enrico...

O nel vostro o mio palazzo

Io vi debbo favellar.

ENR. Ragion forse pretendete
Dello scherzo?

No - m'udrete?

GIU. Sì.

ENR. Qual luogo?

GIU. Il vostro tetto.

ENR. A diman.

Diman verrò.

GIU. E qualcun de' vostri amici...

ENR. I più fidi condurrò.

CLE. Giulio!..

GIU. (*a mezza voce scrandole la mano*) Tacete.

Vane son le preghiere ed i pianti:

Gira intorno lo sguardo, e paventa:

La tua nera perfidia rammenta..

Qui tradivi l'onore, la fè.

Ma v'è un Dio punitor de'spergiuri:

E più tua la tua vita non è. (*ad Ear.*)

A dimani: v'attendo, e dimani

Di vendetta fia giorno per me.

CLE. Cederete a' mie preci, a' miei pianti,
Non sarà la pietade in voi spenta.

L'innocenza morir non paventa:

Non tradia nè l'onor, nè la fè.

E quel Dio punitor de'spergiuri

ATTO SECONDO

Sa che reo questo core non è.
Del dimani già fremo al pensiero:
Ah! di morte fia giorno per me.

ENR. E Noi ad Arles torniamo fra tanto.

CORO S'è fuggita per or la vendetta,
Più crudele la morte t'aspetta.
Non v'è scampo, Renato, per te.

Non temiamo d'orribil sciagura
Purchè il colpo si vibri su te.

A domani: v'attendo, e domani

Di vendetta fia giorno per me. *(Giulio passa
in mezzo al coro conducendo Clemenza, che lo segue vacillando. Il Coro avviarsi d'altro lato.)*

FINE DELL'ATTO SECONDO



ATTO TERZO



SCENA PRIMA.

Stanza nel palazzo di Valois. - Porta nel fondo. - Porte laterali. - Un tavolino con libri, carte varie, ed occorrente per iscrivere. Altro tavolino nel fondo, sul quale una statua in bronzo di Renato, sopra un piedestallo: ai lati di questa due vasi pur di bronzo.

Preludio cupo agitato. - S'apre la porta a sinistra, e compare GIULIO tenendo per mano CLEMENZA, che desolata si abbandona su d'una sedia. GIULIO chiude la porta, e va a deporre la spada sul tavolino nel fondo. Egli fremo al vedere la statua di RENATO.

GIU. **O** perfido! - potessi
Immerger quest' acciaio nel tuo cuore! -
Alma sleale! - Amico traditore!
Nè lontan sarà il colpo. - Ti preceda
Intanto la rea complice. - Alla morte,
Infedel, ti prepara.

CLE. Ah! se mai vi fui cara,
Se di pietà scintilla in cor vi resta...
Per l'amor d'una volta,
Deh! vi placate.

GIU. Ch'io mi plachi! - ascolta -
Il tuo delitto, o perfida,
Confessa or al consorte:

- E l'ira mia terribile
Puoi disarmare ancor.
- CLE. Esser poss'io la vittima
D' avversa orribil sorte...
Ma la mia fede è candida,
E puro è il vostro onor.
- GIU. Iniqua! - Ti smentiscono
L'angoscia, quel pallore,
E la passion colpevole
Tradiscon del tuo cuore...
- CLE. Sì., è vero - forse un giorno...
Malgrado mio, l'amai.
- GIU. E l'ami ancor.
- CLE. Colpevole
Però non fai, no mai.
- GIU. Io cedo al furor mio.
Morrai... (*snuda la spada ch'è sul tavolino*)
- CLE. Perdono! -
- GIU. A Dio
Domandalo - là.. prestrati. (*minaccioso*)
a 2.
- CLE. Con unamisera madre morente (*singhiozzando*
D'estrema grazia siate clemente; *a' di lui piedi*)
Un solo istante il caro figlio
Veder lasciatemi... deh! per pietà.
Ch'io possa stringerlo al seno ancora:
Ch'egli sorridami nell' ultim' ora,
Con dolci baci ei chiuda il ciglio
Alla sua madre.. che perderà.
- GIU. (A quella tenera voce dolente
Il cor mio debole piegar si sente.
Quel triste supplice piangente ciglio
Richiama l'anima alla pietà.)
Ingrata, perfida... ah! forse ancora,
E di me fremo, il cor l'adora.
Gli ultimi baci, misero figlio!
Or colla madre dividerà.)

- GIU. T' alza.
- CLE. E... dunque!...
- GIU. Lo vedrai.
- CLE. O ciel consolator!
- GIULIO a 2. CLEMENZA
- Or le lagrime tergeste: Ah! voi l'angelo ancor siete
Il sembiante serenate: Che mia morte confortate;
Quel pallore a ognun celate. S' ora il figlio ridonate
Viene Enrico in questi tetti; A' miei baci, a questo petto...
E nessun qui mai sospetti Ei ricordi a voi l' oggetto
Vostra infamia, il mio rossor. Un di caro al vostro cor.
(Una vittima più degna (Sola vittima me segna,
Dee colpire il mio furor.) Giusto Dio, del suo furor.)
(*Giulio le fa cenno di ritirarsi nella stanza a destra*)

SCENA II.

S' apre la porta di mezzo. Comparisce ENRICO, seguito da varj gentiluomini. GIULIO va loro incontro, poi chiude la porta: s' avvanza fra d' essi, e volto ad ENRICO

- GIU. Siamo soli - m' udite. -
Io so i vostri disegni - voi odiate
Renato., e v' apprestate (*movimento di sorpresa*
A terribil vendetta. *in tutti*)
Secondarlo giuraste...
Ecco le prove. (*mostrando varie carte che leva dal tavolino, e poi ripone*)
- ENR. Dunque ci chiamaste
Qui per tradirci?
- GIU. Per unirmi a voi,
Contro Renato.
- ENR. E Valois si crede
Così ingannarci?
- GIU. Io vi sono sospetto.
Quindi non giuramento. -
Ma in pegno di mia fede,
Ostaggio v' abbandono, il figlio mio...

L' unico figlio mio ! -

ENR. (*stendendogli la mano*) Porgi la destra.

GIU. V' ha oltraggio atroce , occulto . .

Che mi chiede vendetta

Su Renato - e l' avrò , l' avrò con voi...

ENR E CORO Ebben, guidarvi all'ara

La vittima io saprò ; ma d'immolarla

All'onore io pretendo.

ENR. A me serbato

È il gran colpo.

CORO La sorte ne decida.

Scrivansi i vostri nomi.

GIU. Propizia a me sorrida.

(*uno de' Gentiluomini siede al tavolino e scriverà i nomi su due carte. Un altro prende uno de' vasi di bronzo dal tavolino , e lo posa su quello ove scrivansi i nomi.*)

TUTTI Vicino al grand' evento ,

Oh ! come balza il cor !

Tutto agitar lo sento

Da speme e da timor !...

A chi la sorte

Arriderà ? -

L' acciar di morte

Chi vibrerà ? -

Destin , non mi tradir:

Seconda il bell' ardir...

Si , si , cadrà
morrà.

SCENA III.

CLEMENZA , poi FERRANTE *dalla porta di mezzo , e precedenti.*

GIU. Che chiedi ?

CLE. Ferrante di voi chiede

Del Conte a nome.

ENR. Ciel !

GIU. (*piano a En. e al Coro*) Non v'agitate -

(*va alla porta di mezzo , e incontrando Ferrante*)

Nostro amico , avanzate.

FER. Renato a voi m' invia. Brillante festa

V' ha a corte in questa sera :

Danze , maschere...

GIU. Maschere !

(*sguardo espressivo rapido ad Enrico e agli altri*)

FER. Egli spera

Insieme colla Contessa di vedervi.

CLE. Io !.. no ; non posso.

GIU. (*ad Enr.*) *(Ei stesso alla vendetta*

S' offre così) Verremo... la Contessa *(a Fer.)*

Ed io.

CLE. Che ! Giulio !

GIU. (*piano a Cle.*) Il voglio.

Il Conte vi sarà ? -

FER. Sì.

GIU. Ed anche noi.

(*accompagna Ferrante alla porta e chiude.*)

SCENA IV.

GIULIO , ENRICO , CLEMENZA e GENTILUOMINI.

CLE. Che pensar ! - che fia mai ?

ENR. Ecco i nomi. (*ponendo le due carte piegate nel vaso.*)

GIU. Ah ! - (*poi a Cle.*) Restate - non a caso

La giustizia del ciel qui vi traeva. —

(Io vuo' ch' ella medesima, la rea

Scelga or il braccio punitor che immoli

Il suo complice indegno.)

ENR. Valois !..

GIU. Non temete. Il gran disegno (*piano*)

È ad essa ignoto. - Ma sia amor, o sia

Debolezza volgar, io ho fede in lei :

E guidata da man così diletta

Secura è la vendetta. - Un di que' nomi

(a Cle. conducendola verso il tavolino e segnando il vaso)

All' azzardo estraete.

CLE. Io?.. per qual fine?..

GIU. Obbedite, e tacete. (Cle.

s'accosta al tavolino, e vi s'appoggia come se le mancasse la forza. A un fiero sguardo di Giulio ella cava una delle carte dal vaso e la presenta con mano tremante, Giulio accennando ad Enrico di ricever la carta)

GIU. Leggete. (Enr. prende la carta, la spiega: tutti

ENR. Valois. s'accostano ad ud'r leggere.)

GIU. Ah! Il destin mi doveva un tal contento.

TUTTI Fortunato! (a Giu)

CLE. Che sento!

GIU. Oh! come tutto arride! - si vicino

L' istante sospirato! quella festa...

Delle danze il tumulto! - ci distinguea

Nastro candido al braccio.

Fia di tigre, che agguata

La sua preda, il mio sguardo - Non vi fia

Chi lo possa salvar dall'ira mia.

L'ora estrema per te suona,

Fier nemico detestato.

Giusto il cielo t'abbandona

Una volta al mio furor.

ENR. e CORO Punire l'oltraggio orrendo,

Sarà pago questo cor.

CLE. Di terror compresa io sono, (in disp.)

L' infelice va immolato;

E mi serba giusto il fato

A spettacolo d'orror.

GIU. Or dividiamoci pel grand' evento:

Ma pria stringiamoci con giuramento. -

ENR. CORO Pei nostri figli! pel nostro onor!

GIU. Se poi tradirci vorrà la sorte

Ci resta un ferro, un' alma forte.

ENR. CORO E di noi degni moriamo ancor.

CLE. Ad ogni accento morir mi sento,

Chi salva il misero da reo furor? (Giulio fa cenno a Cle. di rientrare: egli esce cogli altri per la porta di mezzo)

SCENA V.

Sala illuminata.

DAME - CAVALIERI - MASCHERE.

CORO Dei piacer quest' è la reggia:

Vago asilo dell'amor.

Viva gioia qui folleggia

Delle danze fra l'ardor.

In mentiti varii aspetti

Qui s'aggira la beltà:

Si ridestan dolci affetti:

Vi sorride la beltà.

Cara notte incantatrice,

Va il tuo corso a prolungar.

Mai si lieto, sì felice

Io m'intesi il cor brillar. (si disperdono per la sala, Saranno entrati Giulio ed Enrico in domino e coperti di maschera)

ENR. Oh! che annunzi! (avanzando)

GIU. Pur troppo!

Egli alla festa non verrà.

ENR. Oh destino!

GIU. Mi confidò Ferrante

Che da anonimo foglio

Renato fu avvertito

Che s'attenta a'suoi di.

ENR. Chi n'ha tradito?

GIU. Egli forse sospetta! - Alle sue stanze

Vuo' inoltrarmi, e scoprire.

Ma alla sua sorte non potrà fuggire. (si dividono e si perdono di vista. La sala si riempie di bel nuovo di Dame, Maschere, Gentiluomini.)

CORO

Viva la gioja! - Viva l'amore!
 Il nostro core fanno balzar.
 Fra suon festevoli e lieti canti
 Più belle silfidi mai non danzar.
 Qual vaga, splendida scena d'incanti!
 Qui solo regnano grazie e beltà.
 Dolce delirio! soave ardore!
 Delizia eguale no non si da.

SCENA VI.

Un uomo in dominò nero avanza lentamente, pensoso: è
 RENATO. Ha maschera sul viso, e foglio in mano.

REN. Sì, decisi: fuggirla.
 Vincermi ed obbedire
 Al dovere, all'onore - è nominato
 Giulio governor del Rossiglione. -
 Egli.. colla consorte,
 Partiranno diman da questa corte. *(una Donna
 con maschera sul viso, viene inquieto osservando all'in-
 torno. Si ferma avanti Renato, che riconosce, ed accostan-
 dosegli con voce alterata)*

Una sol volta ancor

Io la vedrò.

L'ultimo addio d'amor

A lei darò.

DONNA Ove t'inoltri, incauto!

Il foglio non leggesti?

REN. Sei tu che lo scrivesti?

DONNA Forse... e a me devi credere.

REN. Di spaventar Renato

Nessun la gloria avrà.

Più rimaner e elato

Omai saria viltà. *(si cava la maschera,
 la donna fa un gesto di terrore)*

DONNA Vuoi dunque che ti svenino,
 Crudel, sugli occhi miei! *(ripre-
 dendo la voce naturale)*

REN. Clemenza!!..

CLE. *(guardando intorno)* Sì.

REN. *(con passione)* Tu sei!..

M'odi..

CLE. Non posso.. oh Dio!

a 2

Qui verseranno i barbari

Il tuo col sangue mio.

Fuggi, se ancor ti parlano

Amor per me, pietà.

REN. Sì quest'istante è l'ultimo...

Quest'è l'estremo addio.

Le angosce tue perdonami..

Abbi di me pietà. *(suoni di danze nelle
 sale attigue, movimento continuo.)*

REN. *(porg. il fog.)* Tien questo scritto: leggilo,

E a Giulio il porgerai.

CLE. Oh! come il cor mi palpita!..

REN. Vedrai com'io t'amai. *(ella legge.)*

*(intanto saranno arrivati Giulio ed Enrico e qualche compagno
 mascherati: osservano attentamente. Giulio che avanza, scor-
 ge Renato e riconosce Clemenza)*

SCENA ULTIMA

RENATO, CLEMENZA, ENRICO, GIULIO e GENTILUOMINI:
*indi FERRANTE, e successivamente Cavalieri, Dame,
 Maschere, Guardie.*

GIU. Eccolo: - è quella! - perfidi!

Ah! scenda il colpo omai.

Amici all'uopo ardire -

Vendetta - e poi morire. *(s'accosta verso Ren.)*

CLE. *(dopo aver letto)* Commossa, oh! quanto io sono!

REN. *(allontanandosi)* È l'ultimo mio dono.

GIU. *(cava il pugn.)* Ed il mio... questo. *(ferisce Renato nel petto, e cerca confondersi nella folla.)*

REN. *(con grido, vacillante)* Oh Dio! - *(cade)*

CLE. *(fuori di sè)* Soccorso! - *(molti gentiluomini vicini a Renato accorrono e gridano.)*

CORO Il Conte muore! - *(alcuni lo rialzano e lo sostengono sulle loro braccia e ginocchi)*

FER. *(a Giu.)* T'arresta - *(Giulio si dibatte, e in questo gli cade il pugnale. Ferrante arrivò al primo grido con guardie)*

Ecco il pugnale. - *(Renato spira)*

È desso il traditore.

TUTTI Chi è l'empio? - *(con fremito)*

FER. *(strappa la masch. a Giu.)* Valois!...

TUTTI *(sorpresi inorriditi)* Valois!

CLE. *(cade tramortita, con grido straziante)* Ah! -

(quadro di terrore e commiserazione.)

FINE DEL MELODRAMMA.

36705

